

Руководство по эксплуатации

Источник Бесперебойного Питания

ИМПУЛЬС



Версия 1.1.001, 2018 г.



Введение

Благодарим Вас за приобретение источника бесперебойного питания ИМПУЛЬС серии СТАЙЕР11 1-3кВА.

Перед установкой и запуском ИБП серии СТАЙЕР11, пожалуйста, внимательно прочитайте данное руководство. Сохраните его для решения проблем в будущем.

Все права защищены.

Примечание: ввиду постоянного совершенствования конструкции и технологии изготовления нашей продукции, возможны улучшения характеристик без предварительного уведомления, не влияющие на надежность и безопасность эксплуатации. За подробной информацией по продукции Вы можете обращаться к изготовителю:

ООО «ЦРИ «ИМПУЛЬС»

J +7 495 9897706

125171, Москва, Ленинградское ш., д. 8, корп. 2 +7 (495) 989-77-06 e-mail: info@impuls.energy web: www.impuls.energy





Содержание

1 / FE30 | A CHOCTL

17 DESCHINCHOCHD
• • • • • •
1.1. Общие положения
2/ОПИСАНИЕ
• • • • •
2.1. Основные особенности
3 / ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ
• • • • •
 3.1. Транспортировка ИБП
3.1. Транспортировка ИБП7
3.1. Транспортировка ИБП7 3.2. Хранение ИБП7
3.1. Транспортировка ИБП7 3.2. Хранение ИБП7

5 / ЭКСПЛУАТАЦИЯ

\bullet \bullet \bullet \bullet
5.1. Режимы работы
5.8. Порт аварийного отключения (ЕРО)41
5.9. Сегментация нагрузки
6 / ОБСЛУЖИВАНИЕ
• • • • •
6.1. Замена батарей

2018

ПРИЛОЖЕНИЯ



1 / БЕЗОПАСНОСТЬ



1.1. | Общие положения

Данное руководство содержит важные инструкции, которые должны соблюдаться при установке и техническом обслуживании ИБП. В нем также содержится необходимая информация о правильной эксплуатации ИБП. Перед тем как выполнять установку и запуск ИБП, внимательно прочитайте данное руководство. Сохраните его для решения проблем в будущем.

Знание и соблюдение правил безопасности и предупреждений, описанных в данном руководстве, являются ЕДИНСТВЕННЫМ УСЛОВИЕМ, позволяющим избежать опасных ситуаций при установке, техническом обслуживании и эксплуатации оборудования, а также для обеспечения максимальной надежности системы ИБП.

Компания ИМПУЛЬС снимает с себя всю ответственность в случае несоблюдения пользователем правил эксплуатации, внесения несанкционированных изменений в конструкцию устройства и ненадлежащего использования, поставляемого ИБП.

В связи с возможным усовершенствованием устройства в будущем, техническая информация, содержащаяся в данном руководстве, может быть изменена без предварительного уведомления.

1.2. | Символы, используемые в этом руководстве



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ!

Опасность поражение электрическим током!



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Прочитайте эту информацию, чтобы избежать повреждения оборудования.

1.3. | Техника безопасности

ВНИМАНИЕ! СУЩЕСТВУЕТ РИСК ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ.

Даже после отключения ИБП от электросети, выходные розетки устройства могут находиться под напряжением. 220-240 В! Не разбирайте ИБП – внутри устройства нет компонентов, для которых требуется техническое обслуживание. Все работы по техническому и сервисному обслуживанию (за исключением замены батарей) должны выполняться только квалифицированным персоналом, прошедшим обучение.



Надёжно заземлите ИБП перед его запуском для обеспечения безопасности людей. Не вскрывайте и не повреждайте аккумуляторы, содержащийся в них электролит токсичен. Избегайте короткого замыкания между положительным и отрицательным контактами батареи, это может вызвать образование искры и/или возгорание! Не снимайте крышку ИБП, так как возможно поражение электрическим током.

2 / ОПИСАНИЕ











2.1. | Основные особенности

Рабочее окружение и условия хранения влияют на срок работы и надёжность ИБП. Не используйте ИБП в течение долгого времени при нижеописанных условиях:



- влажность и температура не соответствуют критериям: относительная влажность от 5% до 95%, температура от 0°С до 40°С
- прямой солнечный свет или нахождение рядом с источником тепла
- место, где ИБП может получить повреждения от вибрации
- место с присутствием едких или горючих газов, пыли и т. п.

Обеспечьте хорошую вентиляцию ИБП, иначе внутренние компоненты могут перегреваться, что может влиять на его срок службы.

2.2. | Краткое описание

Инструкции данного руководства относятся к ИБП серии СТАЙЕР11-1 (1 кВА), СТАЙЕР11-2 (2 кВА) и СТАЙЕР11-3 (3 кВА). Модель вашего ИБП можно прочитать на задней панели устройства. Любая информация, относящаяся к конкретной модели ИБП, отражена непосредственно в тексте руководства (например, ИБП серии СТАЙЕР11-1 1 кВА).

Источник бесперебойного питания серии СТАЙЕР11 производства компании ИМПУЛЬС представляет собой устройство, выполненное по технологии двойного преобразования энергии (on-line), и предназначено для защиты вашего оборудования от любых типов помех в электросети (отсутствие, повышение, понижение или внезапный провал напряжения, колебательные затухающие помехи, высоковольтные импульсы и броски тока, гармонические, шумовые помехи и колебания частоты), включая полное пропадание напряжения.

Широкая область применения этого ИБП обеспечивает возможность его использования



с различными типами устройств: от компьютерного и автоматического оборудования до телекоммуникационных систем и промышленного оборудования.

2.3. | Функциональные особенности

- Однофазный вход / однофазный выход.
- Цифровое управление.
- ИБП данной серии оснащен полным цифровым управлением на базе цифрового сигнального процессора (DSP), что обеспечивает расширенные возможности: повышенная надёжность, быстродействие, самозащита, самодиагностика и т.д.
- Масштабируемое время автономной работы благодаря возможности подключения к ИБП внешних АКБ большой емкости. Высокий зарядный ток достигается за счет зарядного устройства увеличенной мощности.
- Интеллектуальный метод заряда.
 - В ИБП серии СТАЙЕР11 реализован улучшенный метод трёхэтапного заряда;

Первый этап: Заряд до 90% большим постоянным током;

Второй этап: Заряд при постоянном напряжении до достижения полного уровня;

Третий этап: Плавающий режим;

Трёхэтапный метод продлевает срок службы аккумуляторов и обеспечивает быстрый заряд АКБ.

• ЖК-дисплей

Наличие ЖК-дисплея со светодиодной подсветкой позволяет пользователю получить информацию о состоянии ИБП и его рабочих параметров, таких как входное/выходное напряжение, частота и процент загрузки, процент заряда аккумуляторов, внутренняя температура и т.п. Конструкция ЖК-дисплея допускает использование в вертикальном (башенном) и горизонтальном (стоечном) положениях.

- Интеллектуальный мониторинг
 С помощью платы SNMP (приобретается отдельно) вы можете удалённо управлять ИБП и контролировать его параметры.
- Функция «холодного старта» ИБП при отсутствии напряжения в электросети.
- Функция отключения некритичной нагрузки и продления времени работы критичной нагрузки при работе в автономном режиме.



3 / ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ











Транспортируйте ИБП и батарею, не переворачивая и не наклоняя упаковку. Перед монтажом ИБП проверьте несущую способность пола или нагрузочную способность шкафа, предназначенного для установки ИБП. Перемещайте ИБП к месту установки в оригинальной упаковке. Не кладите на него сверху другие предметы.

Поставщик не несет ответственности за повреждения оборудования, транспортируемого в неоригинальной упаковке.

3.2. | Хранение ИБП

Храните ИБП в сухом помещении при температуре от -20 до +45°C.

Батарея ИБП должна быть полностью заряжена.

Оптимальный срок хранения батареи при хранении ИБП свыше 3 месяцев достигается при температуре окружающей среды, не превышающей 25°C.

При длительном хранении устройства следует периодически производить заряд батареи ИБП.

Подключите ИБП к розетке электросети и заряжайте батарею в течение 24 часов:

- каждые 3 месяца, если температура окружающей среды при хранении находится в пределах от -20 до +30 °C,
- каждый месяц, если температура окружающей среды при хранении находится в пределах от +30 до +45°C



4 / УСТАНОВКА ИБП













Перед подключением и включением ИБП серии СТАЙЕР11 1-3 кВА, проверьте следующее:

- Сеть электропитания имеет напряжение 220-240 В / 50 Гц (если частота сети 60 Гц, выходная частота ИБП может быть изменена, см. раздел 5.2.5 ПОЛЬЗОВАТЕЛЬСКИЕ НАСТРОЙКИ;
- Общая потребляемая мощность подключённой нагрузки не превышает номинальную мощность ИБП;
- Не устанавливайте ИБП в местах с повышенной влажностью, около воды, источников тепла и под прямой солнечной радиацией. Температура воздуха не должна превышать 40°C. Оптимальной для АКБ является температура, не превышающая 25°C;
- Важно, чтобы воздух перемещался свободно около и через устройство. Не закрывайте вентиляционные отверстия;
- Не допускается наличия: вибрации, пыли, высокой влажности, горючих газов или жидкостей и веществ, способных вызвать коррозию.

Рекомендуется установка вытяжной вентиляции во избежание чрезмерного повышения температуры. В помещении, где установлен ИБП, следует поддерживать температуру в диапазоне 0°C – 40°C. Если окружающая температура превышает 40°C, нагрузка должна быть снижена из расчёта 12% на каждые 5°C. Максимальная температура не должна быть выше, чем 50°C.

В случае хранения ИБП при низкой температуре, при перемещении его в тёплое помещение внутри может образоваться конденсат. ИБП не следует включать, пока он не будет абсолютно сухим внутри и снаружи. В противном случае существует опасность поражения электрическим током и повреждения ИБП.

Аккумуляторы должны быть установлены в условиях, аналогичных тем, которые требуются для ИБП.

Температура – это главный фактор, определяющий срок службы и ёмкость аккумуляторов. При обычной установке температура аккумуляторов поддерживается в диапазоне между 15°C и 25°C. Держите аккумуляторы вдали от источников тепла.





ВНИМАНИЕ!

Типовые характеристики аккумуляторов приводятся для окружающей температуры между 20°C и 25°C. Использование их при температуре выше этого диапазона приведёт к сокращению срока службы, ниже – к уменьшению ёмкости.

Максимальная высота, при которой ИБП может нормально работать с полной нагрузкой, составляет 1500 метров над уровнем моря. В случае установки ИБП в местах, расположенных на высотах свыше 1500 метров, нагрузку следует уменьшить в соответствии с приведенными ниже данными (см. таблицу 1)

Таблица 1.

Высота (м)	1500	2000	2500	3000	3500	4000	4500	5000
Коэффициент нагрузки	100%	95%	90%	85%	80%	75%	70%	65%

(Коэффициент нагрузки равен максимальной нагрузке в высотном месте эксплуатации ИБП, делённой на номинальную мощность ИБП).

4.2. | Распаковка ИБП

- 1. Не переворачивайте ИБП при извлечении его из упаковки.
- 2. Проверьте внешний вид, чтобы убедиться в отсутствии повреждений при транспортировке. Не включайте ИБП при обнаружении каких-либо повреждений.
- 3. Проверьте комплектность устройства и в случае отсутствия каких-либо деталей обратитесь к поставщику ИБП

4.3. | Комплектация ИБП

ИБП – 1 шт.

Руководство пользователя - 1 шт.

Кабель для подключения внешних АКБ - 1 шт.

Кабель USB - 1 шт.

Гарантийный талон – 1 шт.

Компакт-диск с ПО – 1 шт.



4.4 / Внешний вид ИБП

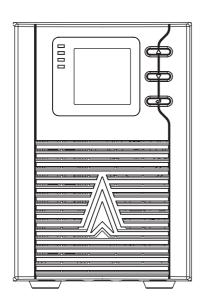


Рис. 1: Вид спереди

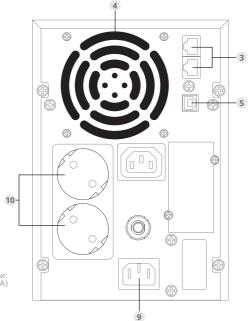


Рис. 2: Вид сзади: ИБП ИМПУЛЬС СТАЙЕР11-1 (1 кВА)



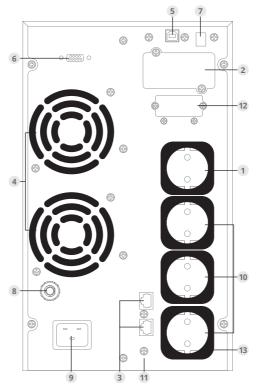


Рис. 3: Вид сзади: ИБП ИМПУЛЬС СТАЙЕР11-2 (2 кВА) и СТАЙЕР11-3 (3 кВА)

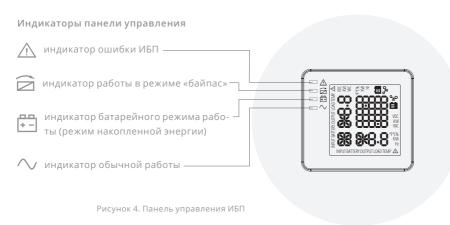
- 1. выходные разъёмы низкоприоритетной нагрузки (сегмент 1)
- 2. слот для подключения SNMP/RELAY платы
- 3. защита локальной/телефонной линии
- 4. вентилятор
- 5. USB-порт
- 6. СОМ-порт
- 7. порт аварийного отключения ЕРО

- 8. автоматический предохранитель
- 9. входной разъём
- 10. выходные разъёмы высокоприоритетной нагрузки (сегмент 2)
- 11. заземляющий контакт
- 12. разъём для подключения внешних АКБ
- 13. выходной разъём 16А

^{* –} В связи с возможным усовершенствованием устройства внешний вид может отличаться от приведенного на изображении



4.5. | Панель управления с ЖК-дисплеем



4.6. | Подключение ИБП

4.6.1. Подключение внешних АКБ



Подбирайте суммарное напряжение внешних АКБ в соответствии с моделью ИБП. Количество последовательно соединенных батарей должно быть строго определенным, иначе ИБП не сможет работать в штатном режиме, и может выйти из строя.

Суммарное напряжение подключаемых внешних АКБ должно быть:

- для модели СТАЙЕР11-1 36 В (три последовательно соединенных АКБ с рабочим напряжением 12 В)
- для модели СТАЙЕР 11-2 48 В (шесть последовательно соединенных АКБ с рабочим напряжением 12 В)
- для модели СТАЙЕР11-3 72 В (шесть последовательно соединенных АКБ с рабочим напряжением 12 В)
- 1. Соедините последовательно аккумуляторные батареи в один блок.
- 2. Подключите соединительный кабель к АКБ как показано на рисунке 5. Красный провод подключайте к аноду аккумулятора клемма «+», черный провод к катоду клемма «-».

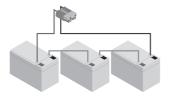




ВНИМАНИЕ!

Не подключайте соединительный кабель к ИБП до завершения соединения АКБ.

Избегайте короткого замыкания между положительным и отрицательным контактами АКБ, это может вызвать образование искры и/или возгорание!



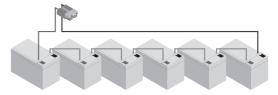


Рисунок 5. Подготовка внешних АКБ



Не подключайте нагрузку к ИБП, не убедившись в правильном и надежном подключении АКБ.

3. Перед подключением АКБ к ИБП убедитесь, что ИБП не подключен к сети электропитания. Подключите штекер кабеля АКБ в соответствующий разъем ИБП как показано на рис. 6. Расположение разъема для подключения АКБ указано в разделе 4.4 «Внешний вид ИБП», рисунки 2-3.

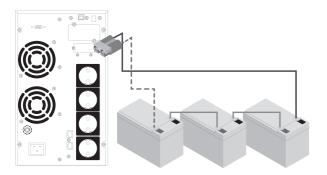


Рисунок 6.

Подключение внешних АКБ к ИБП



4.6.2. Подключение ИБП к ПК

Если вы устанавливаете программное обеспечение для управления электропитанием, подключите компьютер к одному из коммуникационных портов или к поставляемой отдельно коммуникационной плате. Используйте соответствующий кабель при подключении ИБП к коммуникационным портам. Расположение коммуникационных портов указано в разделе 4.4 «Внешний вид ИБП», рисунки 2-3.

4.6.3. Подключение ИБП к сети электропитания

Подключите к ИБП сетевой кабель. Расположение разъема для подключения сетевого кабеля указано в разделе 4.4 «Внешний вид ИБП», рисунки 2-3. Подключите ИБП к сети электропитания



5 / Эксплуатация



5.1. | Режимы работы

ИБП Серии СТАЙЕР11 1-3 кВА с двойным преобразованием может работать в следующих режимах:

5.1.1. Обычный режим

Выпрямитель/зарядное устройство получает питание от сети переменного тока и подаёт постоянный ток на инвертор; в это же время осуществляется заряд аккумуляторов плавающим и ускоренным зарядным током. Инвертор преобразует постоянный ток в переменный и подаёт питание на нагрузку.

5.1.2 Батарейный режим (режим накопленной энергии)

При перебоях основного электропитания инвертор, получая энергию от аккумуляторной батареи, питает критичную нагрузку переменным током. При восстановлении подачи электричества ИБП автоматически возвращается в Обычный режим.

5.1.3 Обходной режим (режим байпаса)

В случае перегрузки или выхода инвертора из строя срабатывает устройство автоматического ввода резерва (АВР) и без перебоя в питании критичной нагрузки переводит её с питания от инвертора на питание по байпасной линии. Если выходное напряжение инвертора не синхронизировано с напряжением байпаса, устройство АВР выполнит переключение с инвертора на байпас с прерыванием питания критичной нагрузки. Это позволяет избежать запараллеливания несинхронизированных источников переменного тока. Длину прерывания в подаче питания можно программировать, но обычно она установлена на значение менее одного периода, то есть менее 20 мс. при частоте 50 Гц и менее 13,33 мс. при частоте 60 Гц.

5.1.4. Энергосберегающий режим

Когда ИБП работает от электросети переменного тока, а нагрузка не является критичной, ИБП можно переключить в энергосберегающий режим для повышения эффективности. В этом режиме ИБП работает как линейно-интерактивный и переключается на питание нагрузки через встроенный байпас. Если входное напряжение выходит за рамки допустимых значений, ИБП переключается с байпаса на инвертор, осуществляя подачу питания от батарей. Вся информация о режиме работы отображается на ЖК-дисплее.



5.2. | РАБОТА С ПАНЕЛЬЮ УПРАВЛЕНИЯ С ПОМОЩЬЮ ЖК-ДИСПЛЕЯ.



Таблица 2.

Индикатор	Состояние	Значение
<u></u> Красный	Горит	Ошибка/отказ работы
Жёлтый	Горит	Работа в режиме «байпас». ИБП нормально работает в режиме «байпас», в режиме высо- кой эффективности.
•- Жёлтый	Горит	ИБП работает от батареи
∕ Зелёный	Горит	ИБП работает в обычном режиме.

ПРИМЕЧАНИЕ: Во время запуска ИБП индикаторы последовательно включаются и выключаются. ПРИМЕЧАНИЕ: Показания индикаторов различаются в зависимости от режима работы.



5.2.1. ФУНКЦИИ КНОПОК

Таблица 3.

Кнопка	Описание функции
Комбинация кнопок для включения ИБП ← + ▼	Для включения ИБП нажмите и удерживайте эти кнопки не менее 0,5 сек.
Комбинация кнопок для вы- ключения ИБП ▲ + ▼	Для выключения ИБП нажмите и удерживайте эти кнопки не менее 0,5 сек.
Комбинация кнопок для тестирования батарей / от-ключения звука 🕕 + 🛕	Нажмите и удерживайте эту комбинацию кнопок более 1 сек. в режимах «Линейный» или «Экономичный». ИБП запустит самодиагностику. Нажмите и удерживайте эту комбинацию кнопок более 1 сек. в режиме «Батарея». Активируется режим «Без звука».
Навигация по меню ▲ или ▼	Режим просмотра функций: Нажмите и удерживайте эту кнопку более 0,5 сек., но менее 2-х сек.: При этом последовательно отображаются пункты меню. Нажмите и удерживайте эту кнопку более 2-х сек.: Будут последовательно отображаться пункты меню с задержкой в 2 сек. Режим установки функций: Нажмите и удерживайте эту кнопку более 0,5 сек., но менее 2-х сек.: Выберите параметр для установки.
Вход в меню настроек ы	Режим просмотра функций. Нажмите и удерживайте эту кнопку более 2-х сек. Меню установки параметров. Режим установки функций: Нажмите и удерживайте эту кнопку более 0,5 сек., но менее 2-х секунд: Подтвердите выбор параметра. Нажмите и удерживайте эту кнопку более 2-х сек. для выхода из меню установки параметров

5.2.2. СООТВЕТСТВИЕ СВЕТОВЫХ СИГНАЛОВ И РЕЖИМОВ РАБОТЫ.

Таблица 4.

			Инди	катор)	Звуковое	_
Nº	Состояние	\sim	÷-		\triangle	Предупреждение	Примечание
1	1 Обычный режим						
	Нормальное напря- жение	•				Нет	
	Защита от повышенно- го/пониженного напря- жения, переключение на работу от батареи	•	•		*	Раз в четыре секунды	



2	Батарейный режим						
	Нормальное напря- жение	•	•		*	Раз в четыре секунды	
	Отклонение напряжения батареи	•	*		*	Раз в секунду	
3	Режим «байпас»						
	Нормальное напряжение питающей сети в режиме байпас			•	*	Раз в две минуты	Прекращается после запуска ИБП
	Повышенное напряжение питающей сети в режиме байпас				*	Раз в четыре секунды	
	Пониженное напряжение питающей сети в режиме байпас				*	Раз в четыре секунды	
4	Батарея отключена						
	Обходной режим			•	*	Раз в четыре секунды	Убедитесь, что батарея подключена
	Инверторный режим	•			*	Раз в четыре секунды	Убедитесь, что батарея подключена
	Включение питания или запуск					Шесть раз	Убедитесь, что батарея надёжно подключена
5	Защита выхода от перегрузки						
	Перегрузка в обычном режиме	•			*	Дважды в секунду	Отключите некритич- ную нагрузку
	Защита от перегрузки в обычном режиме			•	•	Длинные сигналы	Отключите некритич- ную нагрузку
	Перегрузка в режиме питания от батареи	•	•		*	Дважды в секунду	Отключите некритич- ную нагрузку
	Защита от перегрузки в режиме работы от батареи	•	•		•	Длинные сигналы	Отключите некритич- ную нагрузку
6	Перегрузка в режиме байпас			•	*	Раз в две секунды	Отключите некритич- ную нагрузку
7	Ошибка вентилятора (мигает значок венти- лятора)	A	•	A	*	Раз в две секунды	Проверьте, не заблокирован ли вентилятор посторонним предметом
8	Ошибка				•	Длинные сигналы	Если отображается код ошибки и значок ⚠, и вы не можете устранить ошибку самостоятельно, обратитесь в сервисный центр.



- - индикатор горит непрерывно
- ★ индикатор мигает
- ▲ состояние индикатора зависит от других условий

5.2.3. ФУНКЦИИ ДИСПЛЕЯ

По умолчанию через 5 минут неактивности ЖК-дисплей отображает выходные параметры. Подсветка дисплея автоматически отключается через 5 минут неактивности. Нажмите любую кнопку, чтобы активировать дисплей.

ЖК-дисплей состоит из секции числовых значений, секции графических значений, секции графического отображения состояния вентилятора и секции состояния заряда. Подробности в таблице 5.

Таблица 5.

Секция	Описание	Картинка
Секция числовых значений	Отображает информацию о входном и выходном напряжениях, нагрузке, температуре, батарее. На приведённой для примера картинке отображено выходное напряжение 230 В и выходная частота 50 Гц.	A NET COUTPUT San aun-uo OUTPUT OUT
Секция графиче- ских значений	Отображает ёмкость батареи и уровень нагрузку. Каждая клетка означает 20% ёмкости. На рисунке показана загрузка 80⊡-100⊡ (5 клеток), ёмкость батареи 40 ⊡-60⊡ (3 клетки). В случае перегрузки ИБП, разрядки или отключения батареи значок будет мигать.	A San Burn-uo OUTPUT Hz



Секция графического отображения состояния вентилятора	Отображается при нормальной работе вентилятора. Когда вентилятор работает нормально, отображается анимация вращающихся лопастей; когда возникает проблема в работе вентилятора, значок Убудет мигать.	San euri-co
Секция состоя- ния заряда	Отображает состояние заряда. При нормальном протекании процесса заряда ото- бражается динамически изменяющийся значок. Если в процессе заряда возникла проблема, зна- чок будет мигать. Если ИБП находится в режиме работы от батареи, количество делений в секции состояния заряда будет изменяться в соответствии с уменьшением заряда батареи.	A SID OUTPUT HZ

5.2.4. ПРОСМОТР ПАРАМЕТРОВ

Нажмите и удерживайте кнопкуилиболее 0,5 секунды (но менее 2-х секунд) для просмотра параметров. Для просмотра доступны параметры входного и выходного напряжения, батареи, нагрузки, температуры. Нажмите и удерживайте кнопкуболее 2-х секунд, и ЖК-дисплей будет автоматически переключаться между доступными параметрами каждые 2 секунды. Снова нажмите и удерживайте эту же кнопку некоторое время, и дисплей вернётся к отображению состояния выходного напряжения.

Таблица 6.

Параметр	Описание	Изображение
Выход	Отображение выходного напряжения и частоты ИБП. Как показано на рисунке, выходное напряжение 230 В, частота 50 Гц.	Salva on Line Ups Salva on Lin



Нагрузка	Отображение числового значения активной мощности (ватт) и полной мощности (ВА) На приведённом для примера рисунке: активная мощность нагрузки 100 ватт, полная мощность 100 ВА (если нагрузка отключена, небольшие значения активной и полной мощности всё равно могут отображаться).	On-Line Use Very Control of Contr
Температура	Отображение температуры инвертора ИБП Как показано на рисунке, температура инвертора 37°C.	A San aunt-uo San aunt-uo Temp
Вход	Отображение входного напряжения и частоты. Как показано на рисунке, вход- ное напряжение 210 В, входная частота 49,8 Гц.	San aun-uo
Батарея	Отображение напряжения и ёмкости батареи. Как показано на рисунке, напряжение батареи 38 В, ёмкость батареи 100% (ёмкость рассчитывается приблизительно исходя из уровня напряжения батареи).	## SET TO WE SET



Оставшееся время работы от батареи	Отображение оставшегося времени работы от батареи. Число от 0 до 999 минут. Как показано на рисунке, осталось 686 минут до полного разряда батареи.	S B B B B B B B B B B B B B B B B B B B
Версия прошивки	Отображение версии прошивки. Как по- казано на картинке, версия прошивки 04.	

5.2.5. ПОЛЬЗОВАТЕЛЬСКИЕ НАСТРОЙКИ

ИБП серии СТАЙЕР11 имеют возможность настройки определенных параметров работы. Настройка возможна во всех рабочих режимах ИБП. Изменения вступают в силу при определённых условиях. В таблице 7 приведено описание способов настройки параметров ИБП. В таблице указаны два типа нажатия на кнопки управления ИБП: Кратковременное (не менее 0,5 и не более 2-х секунд) и длительное (более 2-х секунд, до выполнения команды).

Таблица 7.

Настраиваемый режим	Процедура настройки	Изображение
Настройка режима ECO (1)	 Зайдите в меню настроек. Для этого длительно нажмите на кнопку	



	режима ЕСО завершена, и надпись ОN или OFF ниже надписи ЕСО прекратит мигать и будет гореть непрерывно. 4. Если выбран режим OFF (ОТКЛ.), перейдите на шаг 7, иначе перейдите на шаг 5. 5. Установите допустимый диапазон напряжений для режима ЕСО. Кратковременно нажмите кнопку прокрутки, чтобы задать диапазон напряжений в процентах. +5%, +10%, +15%, +25% (по умолчанию +25%) ▲ затем кратковременно нажмите и удерживайте кнопку настройки функций → чтобы подтвердить выбор, затем переходите к настройкам отрицательного диапазона. 6. Отрицательный диапазон задается аналогично. 7. После подтверждения отрицательного диапазона длительно нажмите и удерживайте кнопку настройки функций → чтобы выйти из меню настройки функций → чтобы выйти из меню настройки.	
Настройка режима байпас (2)	1. Зайдите в меню настроек. Для этого длительно нажмите на кнопку	PSC * PS



Установка выходного напряжения (3).

- 1. Зайдите в меню настроек. Для этого длительно нажмите на кнопку ДПри входе в меню настроек, надпись «ЕСО» начнет мигать. Затем кратковременно нажмите кнопку прокрутки ДП чтобы выбрать в меню настроек раздел настроек выходного напряжения ОРU, надпись ОРU начнёт мигать.
- 2. Зайдите в меню настройки выходного напряжения. Кратковременно нажмите кнопку настройки функций →, затем зайдите в меню настроек выходного напряжения ОРU, в этот момент надпись ОРU перестанет мигать. Под надписью ОРU начнет мигать численное значение напряжения. Кратковременно нажмите кнопку прокрутки → и выберите численное значение в соответствии с функцией ОРU. Вы можете выбрать любое из выдаваемых ИБП напряжений: 208 В, 220 В, 230 В, 240 В (напряжение по умолчанию 220 В).
- 3. Подтвердите выбор значения выходного напряжения. После выбора числового значения кратковременно нажмите кнопку Установка режима ОРU завершена, и число, означающее выбранное напряжение, будет непрерывно гореть под надписью ОРU.
- Выход из меню настройки. Кратковременно нажмите кнопку — для возврата в главное меню.

OPUTION OF SERVING OF

Установка емкости батарей и количества линеек Батарей, подключенных к ИБП (4)

- Зайдите в меню настроек. Для этого длительно нажмите на кнопку → При входе в меню настроек, надпись «ЕСО» начнет мигать. Затем кратковременно нажмите кнопку прокрутки → чтобы выбрать в меню настроек раздел настроек настройки батареи bAt, надпись bAt начнёт мигать.
- 2. Зайдите в меню настроек аккумуляторных батарей. Кратковременно нажмите кнопку настройки функций → затем зайдите в меню настроек параметров аккумуляторных батарей, надпись bAt перестанет мигать. Под надписью bAt начнет мигать численное значение. Кратковременно нажмите кнопку прокрутки → и выберите численное значение, соответствующее фактически подключенному комплекту аккумуляторных батарей к ИБП (количеству линеек батарей). Информация о комплектах батарей представлена в разделе 5.5 НАСТРОЙКА ПАРАМЕТРОВ БАТАРЕИ.
- 3. Подтвердите параметры аккумуляторных батарей в меню выбора. После выбора численного значения кратковременно нажмите кнопку настройки функций — После подтверждения параметров комплекта аккумуляторных батарей ниже начнет мигать значение типа аккумуляторных батарей.
- 4. Установите емкость батареи таким же образом.
- Выйдите из меню настроек. Кратковременно нажмите кнопку настройки функций (→), чтобы выйти из меню настроек и вернуться в главное меню.





Настройка сегментов нагрузки (5).

- 1. Зайдите в меню настроек. Для этого длительно нажмите на кнопку ☐ При входе в меню настроек, надпись «ЕСО» начнет мигать. Затем кратковременно нажмите кнопку прокрутки ⚠ чтобы выбрать в меню настроек раздел настроек сегмента1 нагрузки (низкоприоритетный сегмент) Seg 1, надпись Seg 1 начнёт мигать.
- 3. Подтвердите настройки напряжения защитного отключения аккумуляторных батарей. После выбора численного значения кратковременно нажиите кнопку настройки функций

 ☐ Настройки напряжения аккумуляторных батарей для защитного отключения нагрузки подтверждены.

S 10.5 v

Настройка режима автоматической проверки батареи (6)

- 1. Зайдите в меню настроек. Для этого длительно нажмите на кнопку ← При входе в меню настроек, надпись «ECO» начнет мигать. Затем кратковременно нажмите кнопку прокрутки ♠ чтобы выбрать в меню настроек раздел автоматической проверки батарей Abt, при этом надпись Abt начнет мигать.

- 4. Выйдите из меню настроек. Кратковременно нажмите кнопку настройки функций чтобы выйти из меню настроек и вернуться в главное меню. Если выбран параметр ОFF режима Abt, проверяйте подключение батарей с периодичностью раз в месяц.





Отображение кодов предупреждений (7)

- 4. Выйдите из меню настроек. Кратковременно нажмите кнопку настройки функций , чтобы выйти из меню настроек и вернуться в главное меню. Расшифровка кодов предупреждений приведена в таблице 24.

On-Line UPS SENDS

Установка типа входных контактов функции аварийного отключения (8)

- 1. Зайдите в меню настроек. Для этого длительно нажмите на кнопку

 При входе в меню настроек, надпись «ЕСО» начнет мигать. Затем кратковременно нажмите кнопку прокрутки
 чтобы выбрать в меню настроек раздел настройки типа контактов (нормально замкнутый или нормально разомкнутый) входа аварийного отключения ЕРО, при этом надпись ЕРО начнет мигать.
- 2. Зайдите в меню настроек типа контактов входа аварийного отключения. Кратковременно нажмите кнопку настройки функций надпись ЕРО перестанет мигать. Начнут мигать буквы под надписью ЕРО. Кратковременно нажмите кнопку прокрутки выберите тип входного контактаЕРО, «+Р» (Нормально разомкнут) или «-Р» (нормально замкнут). Информация о работе ЕРО приведена в разделе 5.8 ПОРТ АВАРИЙНОГО ОТКЛЮЧЕНИЯ (ЕРО)
- 3. Подтвердите настройки типа контактов ЕРО. После выбора значения «+Р» (или «-Р») кратковременно нажмите кнопку настройки функций ← Настройки входной полярности аварийного выключателя подтверждены.
- 4. Выйдите из меню настроек. Кратковременно нажинте кнопку настройки функций чтобы выйти из меню настроек и вернуться в главное меню.





Напряжение окончания разряда батареи (нижний порог напряжения разряда батареи) (9)

- Зайдите в меню настроек напряжения окончания разряда батареи. Кратковременно нажмите кнопку настройки функций → затем зайдите в меню настроек напряжения окончания разряда, надпись Еоd перестанет мигать. Под надписью Еоd начнет мигать численное значение. Кратковременно нажмите кнопку прокрутки и выберите нижний порог напряжения окончания разряда батарей: 10.0 В, 10.5В, 11В (по умолчанию 10.0В)
- Подтвердите настройки напряжения окончания разряда батареи. После выбора численного значения кратковременно нажмите кнопку настройки функций
 → Настройки напряжения окончания разряда батареи подтверждены.
- 4. Выйдите из меню настроек. Кратковременно нажмите кнопку настройки функций чтобы выйти из меню настроек и вернуться в главное меню.

On-tine UPS SENDING OP A SENDIN

Настройка режима преобразователя частоты (10) Зайдите в меню настроек режима преобразователя частоты. Кратковременно нажмите кнопку настройки функций ← , затем зайдите в меню настроек режима преобразователя частоты, надпись OPF перестанет мигать. Под надписью OPF начнет мигать надпись IPF. Кратковременно нажмите кнопку прокрутки , выберите выходную частоту, 50Нz (выходная частота зафиксирована на 50Нz, активный режим преобразователя) или 60Hz (выходная частота зафиксирована на 60Нг, активный режим преобразователя) ІРГ (неактивный режим преобразователя и активный нормальный режим) Подтвердите настройки режима преобразователя частоты. После выбора значения параметра кратковременно нажмите кнопку настройки функций ⊢ Настройки режима преобразователя частоты подтверждены.

Выйдите из меню настроек. Кратковременно нажмите кнопку настройки функций —, чтобы выйти из меню настроек и вернуться в главное меню.

IPF: Выходная частота ИБП равна частоте питающей сети. 50.0Hz: Выходная частота ИБП зафиксирована на 50 Гц независимо от частоты питающей сети.

60.0Hz: Выходная частота ИБП зафиксирована на 60 Гц независимо от частоты питающей сети.









5.2.6. РАБОЧИЕ РЕЖИМЫ ИБП

Таблица 8.

Режим	Описание	Индикатор
Обычный режим	Горит зелёный светодиод инвертора. Когда напряжение питающей сети в норме, ИБП работает в обычном режиме, заряжает батарею и защищает нагрузку.	
Батарейный режим	Горят зелёный светодиод инвертора и жёлтый светодиод батареи. Раз в четыре секунды звучит сигнал. При этом горит красный предупреждающий светодиод. При отсутствующем или нестабильном напряжении питающей сети ИБП сразу же переходит в режим работы от батареи. При восстановлении подачи напряжения сети ИБП переходит в обычный режим. При появлении уведомления о разряде батареи индикатор мигает. Если напряжение батареи достигает нижнего порога, ИБП выключится, чтобы избежать повреждения батареи. ИБП запустится автоматически при восстановлении подачи напряжения сети. ПРИМЕЧАНИЕ: Время работы от батареи зависит от величины нагрузки и количества, установленных ВБМ (при их наличии). Оставшееся время работы от батареи, отображаемое на ЖК-дисплее, может быть приблизительным	
Обходной режим (байпас)	Горит жёлтый светодиод байпаса, звучит сигнал каждые две минуты. Горит красный предупреждающий светодиод, ЖК-дисплей отображает мощность нагрузки и ёмкость батареи. Допуск диапазона режима байпас можно изменить. При выполнении следующих условий ИБП перейдёт в обходной режим. • Режим ВРЅ активирован пользователем в меню настройки, ИБП выключен. • Режим ВРЅ активирован пользователем в меню настройки, ИБП подключён к сети, но не включен. • Перегрузка в обычном или энергосберегающем режиме. ПРИМЕЧАНИЕ:В обходном режиме нагрузка не защищена.	



Энергосберегающий режим	Горят зелёный светодиод инвертора и жёлтый светодиод обходного режима. При нахождении напряжения питающей сети в пределах нормы ИБП будет работать в энергосберегающем режиме, если данный параметр был активирован. Если напряжение питающей сети выходит за допустимые границы, но находится в пределах, разрешённых для обычного режима, ИБП перейдёт в линейный режим. Допуск колебания входного напряжения энергосберегающего режима может быть установлен пользователем.	
Ошибка	При возникновении ошибки. Горит красный предупреждающий светодиод, подаётся звуковой сигнал. Активируется режим «Ошибка». ИБП отключает нагрузку и отображает код ошибки на ЖК-дисплее. В это время можно нажать кнопку отключения звукового сигнала на время ожидания устранения проблемы. Также можно нажать кнопку ОFF для завершения работы ИБП, в случае возникновения серьёзной проблемы. ПРИМЕЧАНИЕ: Расшифровка кодов ошибок	On-tine UPS CBB S
Ждущий режим	приведена в Таблице 18: Коды ошибок. Когда ИБП подключен к сети, но не включён, он находится в ждущем режиме и заряжает батарею. В этом режиме индикация на ЖК-дисплее отсутствует.	

5.3. | ВКЛЮЧЕНИЕ И ВЫКЛЮЧЕНИЕ ИБП

5.3.1. Включение ИБП

5.3.1.1. Включение ИБП в обычном режиме.

При включении в сеть питания ИБП начинает заряжать батарею, выходное напряжение, отображаемое ЖК-дисплеем и выдаваемое ИБП, равно нулю.

Если требуется подать питание на выход через байпас, установите параметр bPS в значение ON с помощью меню настройки и ЖК-дисплея.

• Нажмите и удерживайте не менее 0,5 сек комбинацию кнопок +, чтобы запустить ИБП и инвертор.



• При запуске ИБП начнёт самодиагностику, светодиоды будут загораться и гаснуть по очереди. По завершении самодиагностики ИБП перейдёт в обычный режим, загорится соответствующий светодиод, ИБП будет работать в обычном режиме.

5.3.1.2. Включение ИБП без питания от сети

- Нажмите и удерживайте не менее 0,5 сек комбинацию кнопок +, чтобы запустить ИБП без подключения к входящей сети электропитания.
- ИБП при этом будет работать аналогично, как и при наличии питающего напряжения. После завершения самодиагностики загорается соответствующий светодиод и ИБП работает от батареи.

5.3.2. Выключение ИБП

5.3.2.1. Выключение ИБП в линейном режиме

- Нажмите и удерживайте не менее 0,5 сек комбинацию кнопок +, чтобы выключить ИБП и инвертор.
- После завершения работы ИБП светодиоды гаснут, выходное напряжение отсутствует. Если требуется выходное напряжение, можно установить параметр bPS в значение ON в меню настройки и ЖК-дисплея.

5.3.2.2. Выключение ИБП при работе от батареи без питания от сети

- Нажмите и удерживайте не менее 0,5 сек комбинацию кнопок +, чтобы выключить ИБП.
- Перед выключением ИБП проведёт самопроверку. Светодиоды будут включаться и гаснуть поочерёдно до отключения ИБП.

5.4. | САМОДИАГНОСТИКА ИБП/ОТКЛЮЧЕНИЕ ЗВУКА

- При работе ИБП в обычном режиме, нажмите и удерживайте комбинацию кнопок самодиагностики/отключения звука более секунды. Светодиоды будут включаться и гаснуть поочерёдно. ИБП проведет самодиагностику своего состояния. По завершении проверки ИБП выйдет из этого режима автоматически, индикация светодиодов вернётся к своему предыдущему состоянию.
- При работе ИБП от батареи, нажмите и удерживайте комбинацию кнопок самодиагностики/ отключения звука более секунды. Звуковой сигнал отключится. Если эту же кнопку повторно нажать и удерживать более секунды, звуковой сигнал будет включён опять.



5.5. | НАСТРОЙКА ПАРАМЕТРОВ БАТАРЕИ

Установка количества подключенных АКБ.

Для обеспечения продолжительного времени работы ИБП серии СТАЙЕР11 1-3 поддерживают подключение внешних АКБ большой емкости.

ИБП автоматически устанавливает ток заряда АКБ в зависимости от их емкости.

5.6. | ПОДКЛЮЧЕНИЕ ИБП ПРИ РАБОТЕ ОТ ГЕНЕРАТОРА

Если ИБП подключен к генератору, следуйте следующим инструкциями:

- 1. Запустите генератор.
- 2. После того, как выдаваемое генератором напряжение стабилизируется, подключите его к ИБП
- 3. Включите ИБП.
- 4. После включения ИБП, последовательно подключите нагрузки.



ВНИМАНИЕ!

- Рекомендуемая мощность генератор должна быть не менее 2-х кратной мощности ИБП.
- Не рекомендуется использование энергосберегающего режима, при низком качестве питающего ИБП напряжения.

5.7. | КОММУНИКАЦИОННЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ ИБП

В этом разделе описана работа коммуникационных портов ИБП ИМПУЛЬС серии СТАЙЕР11 1-3:

- Коммуникационный порт RS-232;
- Коммуникационный порт USB;
- Плата SNMP для удаленного управления и контроля ИБП (опция, поставляется отдельно);
- Плата «сухих контактов» (релейная плата).

Расположение коммуникационных портов ИБП приведено в разделе 4.4 «Внешний вид ИБП», рисунки 2-3.

5.7.1. Коммуникационные порты RS-232 и USB

Для установления соединения между ИБП и компьютером подключите компьютер к одному из коммуникационных портов ИБП, используя соответствующий кабель. См. рис. 2-4, на которых изображено расположение коммуникационных портов для каждой модели ИБП.



С помощью ПО*, устанавливаемого на компьютер можно в режиме реального времени получать информацию о состоянии электросети, параметрах работы ИБП. При возникновении аварийных ситуаций, можно настроить инициализацию сохранения данных и последующее завершение работы подключенного оборудования.

5.7.1.1. Порт RS-232

Контакты порта RS-232 обозначены на рис. 8, а их функции описаны в таблице 9.



Рисунок 8. Коммуникационный порт RS-232 (коннектор DB-9)

Таблица 9.

Номер контакта	Описание функции	Указания от ИБП
1, 4, 6, 7, 8, 9	Не используется	
2	R×D (Передача на внешнее устройство)	Out
3	ТхD (Приём с внешнего устройства)	In
5	GND (Общий провод)	

ПРИМЕЧАНИЕ: Скорость работы коммуникационного порта RS-232 составляет 2400 бит/с.

5.7.1.2. Порт USB

Контакты USB порта обозначены на рис. 9, а их функции описаны в таблице 10.

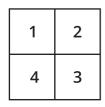


Рисунок 9. Коммуникационный порт USB

Таблица 10.

Номер контакта	Описание функции
1	VCC
2	D-
3	D+
4	GND

Функции, доступные с помощью ПО* при подключении ИБП по USB:

- Мониторинг состояния питания ИБП
- Мониторинг неисправностей ИБП



- Мониторинг текущих параметров ИБП
- Включение / выключение по таймеру
- * Программное обеспечение UPSilon2000 Power Managementt

5.7.2. Плата SNMP для удаленного управления и контроля ИБ



Плата SNMP DM801 MINI GO предназначена для удаленного мониторинга и управления ИБП через локальную сеть или Интернет. Позволяет в режиме реального времени получать информацию о состоянии электросети и ИБП. Благодаря наличию встроенного WEB-сервера доступ к карте может осуществляться через любой веб-браузер.

- Поддерживаемые протоколы работы: http, https, IPv.4, SNMP, TCP/IP, telnet, SMTP, SSL.
- Разъем подключения RJ-45 Ethernet.
- Аутентификация пользователя через пароль, по IP-адресу, сервер Radius.
- Доступ к интерфейсу карты через любой веб-браузер.
- Поддержка ИБП МІВ, RFC1628, PPC МІВ.
- Возможность удаленного запуска перезагрузки, самотестирования и выключения ИБП.
- Настройка расписания выполнения команд.
- Ведения журналов событий и параметров электросети и ИБП.



- Отправка информационных сообщений на e-mail или trap-оповещений.
- Возможность дистанционного обновления прошивки

*Также доступна модель с возможностью подключения датчиков состояния окружающей среды.

Установка платы SNMP в ИБП.

SNMP-адаптер устанавливается в слот подключения на ИБП. Расположение слота приведено в разделе 4.4 «Внешний вид ИБП», рисунки 2-3.

- открутите 2 прижимных винта (с обеих сторон платы).
- осторожно установите плату во внутренний слот ИБП. Для извлечения повторите процедуру в обратном порядке.



ПРИМЕЧАНИЕ: Перед установкой коммуникационной платы удалите из отсека заглушку. Обратитесь к руководству пользователя соответствующей коммуникационной платы.

5.7.3. Плата «сухих контактов» (релейная плата)

Данная плата используется для обеспечения интерфейса периферийного мониторинга ИБП. Сигналы контактов могут отображать текущее состояние ИБП. Плата подключается к периферийным контрольным устройствам через разъем DB9 для упрощения эффективного



мониторинга состояния ИБП в режиме реального времени и своевременного доведения информации о нештатных ситуациях (таких как сбой ИБП, прерывание подачи основного питания, обходной режим ИБП и т.д.). Она устанавливается в интеллектуальный разъем ИБП.





ВНИМАНИЕ!

Внешний вид и нумерация контактов релейной платы «сухие» контакты может отличаться в зависимости от модели ИБП.

5.8. ПОРТ АВАРИЙНОГО ОТКЛЮЧЕНИЯ (ЕРО)

Порт аварийного отключения EPO используется для удаленного завершения работы ИБП. Эта функция может быть использована для завершения работы нагрузки и ИБП температурным реле, например, в случае повышения температуры в помещении. Когда EPO активирован, ИБП отключает выходное напряжение немедленно. ИБП при этом остаётся включенным и сообщает об ошибке.

Также аварийное отключение можно выполнить с передней панели нажатием трёх кнопок одновременно. Когда три кнопки нажаты одновременно, активируется функция аварийного



отключения, ИБП завершает работу и выдаёт длинный звуковой сигнал. Нажатие кнопок запуска не приведёт ко включению ИБП, если функция аварийного отключения не деактивирована повторным нажатием трёх кнопок одновременно.



ВНИМАНИЕ!

Цепь аварийного отключения соответствует стандарту IEC 60950 SELV (safety extra low voltage, безопасное сверхнизкое напряжение). Эта цепь должна быть изолирована и экранирована от цепей с высоким напряжением.



осторожно!

- Контакты ЕРО должны быть изолированы от основных цепей электропитания. Контакты ЕРОрассчитаны на работу в цепи постоянного тока с напряжением не более 24В, максимальный коммутируемый ток не должен превышать 20 мА. Длительность команды, подаваемой на контакты ЕРО должна превышать 250 мс для гарантированного срабатывания функции аварийного отключения.
- Чтобы не допустить повторной подачи питания на нагрузку в любом режиме после срабатывания функции ЕРО, при активной функции аварийного отключения входное напряжение от ИБП должно быть отключено.

Таблица 11.

Подключение аварийного выключателя (ЕРО)		
Назначение провода	Сечение контактного провода	
L1	4 0 22 2 (42 22 AVVC)	0.82 mm2 (18 AWG)
L2	4-0.32 мм2 (12-22 AWG)	

ПРИМЕЧАНИЕ: Установите коннектор EPO в порт аварийного выключения ИБП, даже если функция аварийного отключения не требуется.

Расположение порта ЕРО в ИБП серии СТАЙЕР11 1-3 кВА указано в разделе 4.4 «Внешний вид ИБП», рисунки 2-3.



Схема контактов коннектора ЕРО.

1	Положительная полярность	ЕРО	
2	Отрицательная полярность		АОП

Рисунок 13.

Тип контактов порта EPO (нормально замкнут/нормально разомкнут) устанавливается пользователем. Инструкции по установке типа контактов приведены в разделе 5.2.5 ПОЛЬ-ЗОВАТЕЛЬСКИЕ НАСТРОЙКИ



ВНИМАНИЕ!

В зависимости от настроек пользователя для работы ИБП контакты ЕРО должны быть замкнуты или разомкнуты. Чтобы перезапустить ИБП, замкните (разомкните) контакты ЕРО и вручную включите ИБП. Максимальное сопротивление в замкнутой петле составляет 10 Ом.



ВНИМАНИЕ!

Всегда тестируйте работу функции аварийного отключения перед подключением критической нагрузки.

5.9. | СЕГМЕНТАЦИЯ НАГРУЗКИ

Сегменты нагрузки – это группы розеток, которые могут управляться программным обеспечением или через меню ЖК-дисплея, обеспечивая упорядоченное отключение и запуск вашего оборудования. Например, во время отключения электричества вы можете продлить время подачи питания от батарей на выходные разъемы сегмента критичной нагрузки, отключив подачу питания на выходные разъемы сегмента некритичной нагрузки при разряде батарей до определенного запрограммированного уровня.

Каждый ИБП серии СТАЙЕР имеет два сегмента нагрузки.

- Сегмент нагрузки 1. НИЗКОПРИОРИТЕТНЫЙ СЕГМЕНТ: Отключение нагрузки этого сегмента по достижении порогового значения заряда батареи можно установить через ЖК-дисплей.
- Сегмент нагрузки 2. ВЫСОКОПРИОРИТЕТНЫЙ СЕГМЕНТ: Для данного сегмента выходных разъемов при работе ИБП от батареи отключение нагрузке произойдет при полном разряде аккумуляторов.



Расположение сегментов выходных разъемов указано в разделе 4.4 «Внешний вид ИБП», рисунки 2-3.

5.10. | Программное обеспечение UPSilon2000 Power Management

В комплекте с ИБП серии СТАЙЕР11 1-3 поставляется программное обеспечение UPSilon2000 Power Management. Для установки ПО следуйте инструкциям, содержащимся на CD-диске.

ПО UPSilon2000 обеспечивает графическое отображение текущего состояния и параметров ИБП. Также пользователю доступен журнал событий электропитания и настройка уведомлений о важных событиях ИБП. В случае отключения электропитания и разрядке батарей, с помощью ПО UPSilon2000 можно настроить автоматическое завершение работы вашей компьютерной системы для защиты\сохранения данных перед тем, как ИБП выключится.

ПРИМЕЧАНИЕ: При установке программного обеспечения UPSilon2000 введите серийный номер, наклеенный на футляр CD-диска. При работе с программой обратите внимание на выбор коммуникационного порта. При использовании RS-232 выберите COM1/2 и протокол Megatec. При использовании USB выбирайте Megatec-USB.

6 / Обслуживание ИБП











В данном разделе содержится информация о проведении следующих операций:

- Обслуживание ИБП и батарей
- Замена внешних АКБ
- Проверка новых батарей
- Утилизация использованных батарей или ИБП

6.1. | ЗАМЕНА БАТАРЕЙ

ПРИМЕЧАНИЕ! Внешние АКБ можно заменять только при выключенном ИБП.

6.1.1. Замена внешних АКБ

Для замены в ИБП серии СТАЙЕР11 1-3 подключенных внешних АКБ необходимо выполнить следующие действия:

- 1. Отключите ИБП. Для отключения ИБП, обратитесь к разделу 5.3.2 Выключение ИБП
- 2. Отсоедините от ИБП кабель, соединяющий внешние АКБ с ИБП.
- 3. Отсоедините от АКБ кабель, соединяющий внешние АКБ с ИБП.
- 4. Произведите действия, описанные в разделе 4.6.1 Подключение внешних АКБ



6.1.2. Проверка новых батарей в ИБП

Для проверки новых батарей соблюдайте следующие инструкции:

- 1. Подключите ИБП в розетку на 48 часов, чтобы зарядить батареи.
- 2. Запустите ИБП нажатием комбинации кнопок.
- 3. Нажмите комбинацию кнопок для запуска проверки батареи. Комбинации кнопок для запуска ИБП описаны в разделе 5.2.1 ФУНКЦИИ КНОПОК
- 4. ИБП запустит проверку батареи. При полностью заряженных батареях, ИБП работает в обычном режиме без ошибок
- 5. Во время проверки батареи ИБП переходит в режим работы от батареи и разряжает её в течение 10 секунд. Светодиоды на передней панели прекращают циклически включаться, когда проверка закончена.

6.2. | Утилизация использованных батарей и/или ИБП

Для надлежащей утилизации обратитесь в ваш местный центр утилизации и переработки опасных отходов.



ВНИМАНИЕ!

- Никогда не бросайте аккумуляторы в огонь. Это крайне взрывоопасно! Необходима надлежащая утилизация батарей. Следуйте местным требованиям по утилизации.
- Не вскрывайте и не повреждайте аккумуляторы, содержащийся в них электролит токсичен.
- Избегайте короткого замыкания между положительным и отрицательным контактами батареи, это может вызвать образование искры и\или возгорание!



осторожно!

Этот символ означает, что вы не должны выбрасывать ИБП или аккумуляторы от ИБП с обычным мусором. Этот продукт содержит запечатанные свинцово-кислотные аккумуляторы и должен утилизироваться надлежащим образом. Для надлежащей утилизации обратитесь в ваш местный центр утилизации и переработки опасных отходов.



ПРИЛОЖЕНИЕ № 1 Спецификации.

1.1. Спецификации модели

В этом разделе представлены следующие спецификации ИБП серии СТАЙЕР11 1-3:

- Список моделей
- Вес и размеры
- Технические характеристики
- Окружающая среда и безопасность

1.2. Список моделей

Таблица 12.

Модель ИБП	Мощность, ВА/Вт	Схема задней панели
СТАЙЕР 11-1, 1 кВА	1000 ВА / 900 Вт	Рисунок 2
СТАЙЕР 11-2, 2 кВА	2000 ВА / 1800 Вт	Рисунок 3
СТАЙЕР 11-3, 3 кВА	3000 BA / 2700 BT	Рисунок 3

1.3. Вес и размеры

Таблица 13.

Модель ИБП	Размеры (ШхГхВ)	Вес
СТАЙЕР 11-1, 1 кВА	144х400х215 мм	5,8 кг
СТАЙЕР 11-2, 2 кВА	191х470х336 мм	8,8 кг
СТАЙЕР 11-3, 3 кВА	191х470х336 мм	10,0 кг



1.4. Технические характеристики ИБП

Таблица 14

Модель			СТАЙЕР11-1	СТАЙЕР 11-2	СТАЙЕР11-3	
Моц	цность, ВА/В	Т	1кВА/900 Вт	2кВА/1800 Вт	ЗкВА/2,7кВт	
	Фазность			1 фаза		
	Напряжение,	В		200/208/220/230/240		
	Диапазон наг	пряжений, В		110-290B *		
Вход	Диапазон частот, Гц		46Гц-54Гц±0.5Гц	при 50Гц или 56Гц-64Гц автоопределение	±0.5Гц при 60Гц,	
BX	Коэффициен	т мощности		> 0.98		
	Коэф. Искаже THDi	ний тока,	<7% пр	и 100% нелинейной наг	грузке	
	ЕСО режим			100% нелинейной нагрузке Работа через байпас Поддерживается		
	Совместная работа с генератором			Поддерживается		
	Фазность		1 фаза			
	Напряжение, В			200/208/220/230/240		
	Коэффициент мощности			0,9		
г	Стабильность напряжения			± 2%		
Выход	Частота. Гц	От сети		50/60 (настраивается)		
	частота, гц	От АКБ		50/60 ± 0,02		
	Крест-фактор)		3:1		
	Искажения напряжения THDv		≤3% при линейной	і́ нагрузке; ≤ 5% при нелі	инейной нагрузке	
	Форма сигнала			Синусоида		
ОСТЬ	Двойное преобразование		До 90%			
Эффективность	Работа на АКБ			> 85%		
эффе	ЕСО режим			> 94%		



	Напряжение шины постоянного тока, В		36	48	72		
	Тип встроенных АКБ			-	Зависит от емкости подключенных батарей Зависит от емкости подключенных батарей		
Батарея	Время резервирования при нагрузке 100%, мин		Зависит от емкости подключенных батарей	Зависит от емкости подключенных батарей	подключенных		
Бата	Время резервирования при нагрузке 50%, мин		Зависит от емкости подключенных батарей	Зависит от емкости подключенных батарей	подключенных		
	Зарядный ток, А			10			
	Разъем внеш	них АКБ	Anderson I	ike PowerPole Modular Connectors Б: 0 мсек: сеть на байпас < 4 мсек			
Врем	ия переключен	РИЯ	Сеть на АК	Б: 0 мсек; сеть на байпа	ıc < 4 мсек		
	Перегрузка	От сети	<100%-150%: 30сек; > 150%: 300 мсек				
		От АКБ	<100%-150%: 30сек; > 150%: 300 мсек				
		На байпасе	> 130%: 60 сек				
	Короткое зам	ıыкание		Автомат			
ита	Перегрев		От сети - пере	еход на байпас; от АКБ - отключение			
Защита	Разряд АКБ		Сиг	Сигнал тревоги и отключение			
	Самодиагностика		При	При включении и программно			
	EPO		Отключение				
	АКБ		Технология Advanced Battery Management				
	Подавление шума		Соответствует EN62040-2				
Ин- Дика- Ция	Аудио и визуальная		Отказ сети	, разряд АКБ, перегрузі	са, авария		
Дисплей	Индикаторы		Нагру	узка/АКБ/Сеть/Выход/Режим			
Дисг	Информация на дисплее		Нагру	зка/АКБ/Сеть/Выход/Ре	миже		



	Габариты (ШхГхВ), мм	144x400x215	191x47	x470x336	
Ple	Вес, кг	5,8	8,8	10	
э Данн	Входные разъемы	IEC320C14-10A	IEC320-C20-16A		
ческие		CEE 7/7 Schuko 10A x 2	CEE 7/7 Schuko 10A x 4		
Технические данные	Выходные разъемы	(два раздельно управляемых сег- мента)	(два раздельно управляемых сегмента)		
	Разъем внешней АКБ	Anderson like PowerPole Modular Connectors			
ЙСЫ	RS232/USB Порт	Поддержка Windows, Linux, FreeDSB, и пр.			
Интерфейсы	Коммуникационный слот	Карта SNMP			
ZHZ	RJ-45	С защитой от перенапряжений			
-упл	Температура эксплуатации, ⁰С	0 - 40			
ля и экс л	Температура хранения, °С	от -25 до +55			
анені тациі	Влажность воздуха, %	0 – 90 без конденсации			
Условия хранения и эксплу- атации	Высота над уровнем моря, м	< 1500 M			
Усло	Уровень шума, Дб	<50 (на расстоянии 1 м.)			

*160-290В при полной нагрузке, 140-290В при 70%< нагрузка ≤80%, 120-290В при 60%< нагрузка ≤70%, 110-290В при нагрузке ≤60%



1.5. Окружающая среда и безопасность

Таблица 15

	EN 61000-2-2
	EN 61000-4-2, Уровень 4
Подавление всплесков напряжения	EN 61000-4-3, Уровень 3
	EN 61000-4-4, Уровень 4 (также на сигнальных портах)
	EN 6100-4-5, Уровень 4 Критерий А
C	CE IEC/EN 62040-2
Сертификаты электро- магнитной совместимо- сти (ЭМС)	Класс В
CIM (SIMC)	Класс В
ЭМС (Излучение)	IEC 62040-2:ed2:2005 / EN 62040-2:2006
Соответствие требованиям безопасности	62040-1-1, 60950-1
Знаки соответствия	CE, EAC
D-C	От 0°C до 40°C в режиме онлайн, с понижением в зависимости от высоты над уровнем моря
Рабочая температура	ПРИМЕЧАНИЕ Температурная защита переводит нагрузку на байпас в случае перегрева
Tanana waa waa waa	От -20°C до 40°C с батареями
Температура хранения	От -25°C до 55°C без батарей
Температура транспортировки	От -25°С до 55°С
Относительная влажность	0-90%
Высота	До 3000 м над уровнем моря
Высота транспортировки	До 10 000 м над уровнем моря
Уровень шума	<55 дБ на расстоянии 1 метра
Ток утечки	<1.5 MA



ПРИЛОЖЕНИЕ № 2 Устранение неисправностей

При возникновении проблем в работе ИБП на экран могут выводиться сообщения об ошибке. Используя данные сообщения, пользователи могут определить на основании таблицы 16, была ли вызвана неисправность внешними факторами, и получить рекомендации по устранению неисправности.

Горящий индикатор неисправности означает, что ИБП обнаружил проблему. Звуковой сигнал, издаваемый с интервалами, обращает внимание пользователя ИБП на проблему. Если звуковой сигнал издается непрерывно, возможно это сигнализирует о неисправности ИБП. Для получения помощи свяжитесь, пожалуйста, с территориальным сервисным центром и будьте готовы сообщить оператору следующую информацию:

- Название модели и серийный номер ИБП.
- Дату возникновения неисправности
- Подробное описание проблемы (в том числе состояние индикаторов на панели)

В таблице 16 приведено описание самых распространенных условий выдачи предупреждающих сообщений.

Таблица 16

Ошибка	Причина	Решение
Мигает надпись «INPUT» на ЖК-дис- плее	Неправильное подключение фазы и нейтрали или входное напряжение вне диапазона	Переподключите кабели питания правильно
Мигает индикатор ёмкости батареи	Низкое напряжение батареи или батарея отключена	Проверьте подключение батареи, если батарея повреждена, замените её
Электроэнергия есть, но ИБП не включается	Входной выключатель ИБП разом- кнут	Нажмите выключатель для запуска



Короткое время работы от батареи	Батарея заряжена не полностью	Оставьте ИБП подключенным в розетку на время более 8 часов для заряда батареи
	Перегрузка ИБП	Проверьте уровень нагрузки, и умень- шите ее
	Батарея выработала свой ресурс	Обратитесь к представителю организации-продавца, чтобы заменить батарею и связанные узлы.
ИБП не запускается после нажатия ком-	Не нажата комбинация кнопок для запуска	Нажмите две кнопки одновременно
бинации кнопок включения	К ИБП не подключена батарея или напряжение батареи низкое или подключенная нагрузка превышает мощность ИБП.	Проверьте подключение батарей батарею, если её напряжение низкое, выключите ИБП и снизьте мощность нагрузки, затем запустите ИБП.
	Возникла ошибка внутри ИБП.	Обратитесь к поставщику для ремонта.
Значок состояния заряда на ЖК-дис- плее мигает, и раз в секунду подаётся звуковой сигнал	Зарядное устройство неисправно либо батарея требует замены	Обратитесь к поставщику для ремонта.

Таблица 16.

Коды ошибок					
	Режим «бай- пас»	Обычный режим	Батарейный режим	Режим диагности- ки батарей	
Сбой шины	62	05-25	01-21	40-41	
Сбой инвертора	61-63	04	24	42	
Перегрев	33	06	08	43	
Короткое замыкание на выходе	\	16	02	44	
Перегрузка	\	03	09	45	
Неисправность вентилятора	36	28	38	46	
Неисправность зарядного устройства	07	07	\	\	
АКБ выработали свой ресурс или возникла неисправность в соединениях АКБ	11	11	11	11	



За дополнительной информацией обращайтесь:

ООО «Центр разработки и исследований «ИМПУЛЬС»

125171 Москва, Ленинградское ш., д. 8, корп. 2 +7 (495) 989-77-06 www.impuls.energy

Страна изготовления: Китай

Дата изготовления: Напечатано в руководстве пользователя

Изготовитель: SHENZHEN KSTAR SCIENCE & TECHNOLOGY CO.,LTD

4/F, No.1 Bldg., Software Park, Keji C. Rd. 2nd, Hi-Tech Industrial Zone, Shenzhen 518057, China Tel:0086-755-86169858-8048

Импортер: **ООО «СИСТЕМОТЕХНИКА»**

125499, г.Москва, Кронштадтский бульвар, 35Б

Дата производства: Указана в серийном номере изделия, где 11 и 12 символы – год производства, 13 и 14 символы – месяц производства, расшифровка согласно таблице:

Год вы	ыпуска	Месяц выпуска		
15	2015	01	Январь	
16	2016	02	Февраль	
17	2017	03	Март	
18	2018	04	Апрель	
19	2019	05	Май	
20	2020	06	Июнь	
21	2021	07	Июль	
22	2022	08	Август	
23	2023	09	Сентябрь	
24	2024	10	Октябрь	
25	2025	11	Ноябрь	
26	2026	12	Декабрь	

Информация об адресах, телефонах сервисных центров, осуществляющих гарантийную и постгарантийную поддержку и ремонт ИБП ИМПУЛЬС размещена по адресу:

http://www.impuls.energy/podderzhka/servisnye-tsentry/

e-mail: info@impuls.energy web: www.impuls.energy